

お江戸新宿

# 紬屋めぐり

染色  
**12**  
業種

**20**  
工房を  
巡る秋

と

染めあそび  
マニラック染色体験

期間中、新宿区にある  
「染色に関する工房」を  
見学できます  
(工房によっては体験もできます)

10/23(水) 10/27(日)  
2019  
EAST AREA  
東エリア

10/30(水) 11/3(日)  
2019  
WEST AREA  
西エリア

東西エリア別に  
2週にわたり開催  
さらに展示会を開催します



11.16±17日

神楽坂 毘沙門天(善國寺)

染職人の  
感謝祭

新王  
宿国

主催：新宿区染色協議会  
後援：新宿区 / 東京商工会議所  
協力：高田馬場新聞 / 株式会社 誠和  
新宿区染色協議会サイト  
[tokyo-somemono.com](http://tokyo-somemono.com)

2019  
vol.5

更紗紅型洗張糊画湯のし浸染  
引染友禅染色補正金彩小紋

紺屋とは染物屋のこと。江戸時代に藍染めが染め物の大半を占めていたので、染物職人を総称して「紺屋」と呼ぶようになりました。反物が着物になるまでには様々な工程があります。江戸小紋や江戸更紗、東京手描友禅といった染色の〈技法〉や、江戸刺繍や紋章上絵などの〈技術〉、染色補正や湯のし、洗張といった〈仕上げ〉の工程まで、高度な分業制が発展してきました。当イベントではこうした業種を幅広く「紺屋」と捉え、新宿区は神田川・妙正寺川の流域を中心に落合・高田馬

場・早稲田にある多種多様な工房を期間中、見学することができます（日程は各エリアによって異なります）。また今年は「染めあそび」と称して染色体験を半数以上の工房で実施予定です。当イベントならではの、通常ではなかなか体験できない専門性の高いものもありますのでお楽しみに。秋の散策がてら、ぜひ着物でお越しくださいませ。

## 新宿区の地場産業である染色業

### 染色補正

シミ抜きや一部染め直しの技術。染色工程の仕上げとして染めむらや汚れを修正、着用後の手入れも担う。

### 引染

生地を張り、刷毛で素早く地色を染める技法。模様部分に防染糊を置き、豆汁・布海苔で地入れして行う。

### 更紗・紅型

丸刷毛を用いた多色刷りの技法。華やかな図案が特徴で、簡素な柄でも20~30枚の型紙を使用する。

### 刺繍

直線的な「刺」と、曲線的な「繡」を組み合わせる表現。友禅模様や無地の着物・帯を立体的に彩る。

### 浸染

染色の原点となる技法。染料や助剤を調合し、白生地を浸して着色する。色の再現には技術と経験を要する。

### 洗張

着物を解いて反物にして洗い、生地を蘇らせる技術。布海苔張りなどの加工を施し、仕立て直しに備える。

### 模様

友禅染の工程の一部。下絵や色挿しなど。東京手描友禅では、図案から仕上げまで模様師が一貫して担う。

### 糊画

友禅染の一工程。青花液で描いた下絵の線を、糸目糊でなぞる。色のにじみを防ぎ、独特の味わいを与える。

### 小紋

型紙を用いて微細な柄を染め抜く技法。東京染小紋は、江戸時代に諸大名が着用した袴の染めに由来する。

### 紋糊

着物に家紋を入れるために、地染め前の反物に型紙を使ってゴム糊で防染する工程。紋型が白く抜ける。

### 紋章手描き

抜いた紋型に、墨や地色の染料で紋を描く。分廻し（竹製のコンパス）や極細の筆を使った精緻な作業。

### 湯のし

白生地や染め上げた反物のしわを伸ばす作業。回転する布に蒸気をあて、指先で幅を整え美しく仕上げる。

# 「紺屋めぐり」スケジュール

※日程はエリアによって異なります

東エリア		見学	10.23水	24木	25金	26土	27日	体験など
友禅	東-1 小倉染芸	定員：5名 予約：電話・メール	10:00～ 13:30～	10:00～ 13:30～				見学要予約
友禅	東-2 熊崎工房	定員： 午前10名 午後15名 予約：電話・メール・FAX	10:00-12:00 13:30-16:30			10:00-12:00 13:30-16:30	10:00-12:00 13:30-16:30	「友禅体験」 染額 (4,000円) 半襟 (6,000円) <b>体験</b> 10/26 (土) 10:00-12:00 / 13:30-15:30 27 (日) 10:00-12:00 / 13:30-15:30
染色補正	東-3 染色補正彩徳	定員：4名 予約：電話、メール				13:00-15:00 16:00-18:00		
友禅	東-4 染の高孝	定員：なし 予約：電話 FAX	10:00-12:00 13:30-16:30	10:00-12:00 13:30-16:30	10:00-12:00 13:30-16:30	10:00-12:00 13:30-16:30	10:00-12:00 13:30-16:30	「墨流し染体験」 【体験要予約：電話、FAX】 <b>体験</b> ハンカチ、ショール、半襟、帯揚げ、ゆかた等
湯のし	東-5 柳河	定員：なし 予約：なし	10:00-12:00 13:00-15:00					「湯のし体験」午前のみ <b>体験</b>
友禅	東-6 飯島工房	定員：なし 予約：なし		10:00-17:00	10:00-17:00	10:00-17:00		「友禅体験」 【体験要予約：電話、FAX】 <b>体験</b> 染額 額入り (6,000円) / 袱紗 仕上り (6,000円) ストール友禅相談
小紋	東-7 富田染芸	定員：なし 予約：なし	10:00-12:00 13:00-16:00	10:00-12:00 13:00-16:00	10:00-12:00 13:00-16:00	10:00-12:00 13:00-16:00		「江戸更紗体験教室」 (5,000円) 型彫りから <b>体験</b> 販売：江戸小紋の小袷 (2,000円) ふくさ (4,500円) トートバック (2,500円)
洗張	東-8 星きもの洗染	定員：4名 予約：メール			13:00-15:00			
糊画	東-9 伊藤糊画工房	定員：6名 予約：電話				13:00-17:00		見学要予約
金彩	東-10 染芸工房単人	定員：5名 予約：電話 メール・FAX				13:00-17:00	13:00-17:00	「金泥、金箔加工体験」 家紋は事前に調べて教えて下さい <b>体験</b> 定員6名/日 コースター (800円～) ふくさ裏表仕立て上がり、家紋源氏香その他1枚 (6,000円～)
友禅	東-11 藤彩染色工房	定員：4名 予約：メール				15:00-17:00	10:00-12:00 14:00-17:00	「手描、糸目、友禅体験」 色挿し (各4,000円) <b>体験</b> 14:00-17:00 9:00-12:00 14:00-17:00

西エリア		見学	10.30水	31木	11.1金	2土	3日	体験など
友禅	西-1 うえき染芸	見学：なし 予約：電話・FAX		10:00-15:00	10:00-15:00	10:00-15:00	10:00-15:00	「友禅染額体験」 定員5名/日 (3,000円) <b>体験</b>
染色補正	西-2 しみ抜き 松田	定員：5名 予約：電話			14:00-16:00	14:00-16:00		
モダン紅型	西-3 おかめ工房	定員：なし 予約：なし	11:00-12:00 13:00-17:00		11:00-12:00 13:00-17:00	11:00-12:00 13:00-17:00	11:00-12:00 13:00-17:00	「紅型体験」(4,000円) 【体験要予約：電話、メール】 <b>体験</b> 11/2 (土) 3 (日) 13:00-17:00
更紗	西-4 染の里 二葉苑	定員：15 予約：予約システムから <a href="https://reserva.be/futabayoyaku28">https://reserva.be/futabayoyaku28</a>	10:00-17:00	10:00-17:00	10:00-17:00	10:00-17:00	10:00-17:00	①「実演見学から染体験・湯のしまでの全工程を体験」全日程で開催 合計4,500円(込) <b>体験</b> ②「11/2,3限定(各30分)無料 学ぶ着物ライフ～講演会」 11/2(土) 11:15～ / 14:00～〈講演〉「丹後の今」と白生地展 11/3(日) 11:15～ / 14:00～〈講演〉「江戸小紋よもやまばなし」 13時～実演見学 / 13時半～帯あげ煮染体験 14時半～湯のし体験(吉澤湯のし店へご案内)
湯のし	西-5 吉澤湯のし加工所	定員：なし 予約：なし	10:00-12:00 13:00-16:00	10:00-12:00 13:00-16:00	10:00-12:00 13:00-16:00	10:00-12:00 13:00-16:00	10:00-12:00 13:00-16:00	実演&説明 10:00 / 11:00 13:00 / 14:00 / 15:00
友禅	西-6 東京手描友禅工房 協美	定員：4名 予約：なし				10:00-17:00	10:00-17:00	「友禅体験」半襟 (6,000円) 定員4名/日 <b>体験</b> 【体験要予約：電話、メール】
小紋	西-7 金田染工場	定員：なし 予約：なし				11:00-17:00	11:00-17:00	「型紙を使って色摺り体験」 先着10名 作品当日持帰り可 <b>体験</b> エコバック等(所要時間 20～30分)
引染	西-8 ふじや染工房	定員：なし 予約：なし				9:00-16:00	9:00-16:00	「地入体験」(500円) 土間の為汚れてもよい服装で。 エプロンあります。 <b>体験</b> 定員8名/回 予約可(電話) 9:30 / 10:30 / 11:30 / 12:30 / 13:30 / 14:30 / 15:30 所要時間 30分
浸染	西-9 宇佐見染工所	定員：5名 予約：電話				14:00-16:00		

染職人の感謝祭 11.16土-17日 神楽坂 毘沙門天にて 「紺屋めぐり」参加工房が一堂に会します!

消費税の扱い、詳細等については各工房にお問い合わせください。

# 染職人の感謝祭

新宿は染の街 着物で神楽坂

着物で  
お越し下さった方  
各日先着30名様に  
半襟・ブレゼント  
本堂下展示場にて  
お渡しします



# 感謝祭

神楽坂 毘沙門天(善國寺)にて

2019.  
11 / 16 | 17  
土 日  
11:00~16:00

「紺屋めぐり」参加工房が一堂に会します!

東京・新宿で江戸時代以前から脈々と受け継がれている染職人が  
新宿は神楽坂、毘沙門天で今年も感謝祭を行う事になりました。  
本堂の下では江戸小紋、江戸友禅、その他手描き物を展示。外では  
テントを張り着物に関連する小物を販売致します。  
(袱紗、半襟、巾着、小袋、手拭い、ストールなど)

数多の時代を超えてきた職人の粋を観て頂きたいと思っております。  
会員手描きの半襟をブレゼント(着物でお越しの方各日先着30名様)

鎮護山 善國寺(神楽坂 毘沙門天) 新宿区神楽坂5丁目36

JR「飯田橋駅」西口より徒歩7分  
東京メトロ有楽町線・南北線「飯田橋駅」B3出口より徒歩5分  
東京メトロ東西線「神楽坂駅」A1出口より徒歩6分  
都営地下鉄大江戸線「牛込神楽坂駅」A3出口より徒歩6分



問い合わせ  
新宿区染色協議会  
tokyo-somemono.com

# 西エリア

10.30水-11.3日  
WEST AREA

※日程はエリアによって異なります

## 西-1 友禪

植木拓

### うえき染芸

西落合2-11-2

TEL 03-3953-6480 / Fax 03-3953-6480

友禪染とスクリーン型、箔とを組み合わせ  
て作品づくりを手掛けています。



あ  
体  
り  
験

## 西-2 染色補正

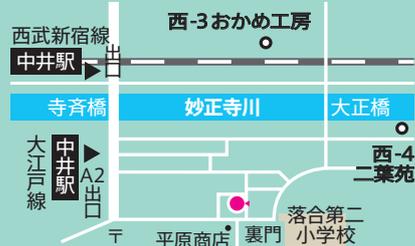
松田光二

### しみ抜き 松田

上落合2-21-25

TEL 03-3368-1594 / Fax 03-5389-2124

着物の着用後のお手入れ全般、シミ、汚れ  
等ご相談ください。当日着物の持ち込みも  
OK!



A1出口 都営大江戸線 落合南長崎駅

西-1 葛谷御霊神社



林美美子記念館

西武新宿線  
中井駅

## 染色業が 新宿区の地場産業である事をご存じですか？

東京新宿には江戸時代からの伝統を受け継ぐ、江戸小紋・江戸更紗・紅型・東京手描友禪・江戸刺繍・糊画・紋章上絵・染色補正・洗張・湯のし等の工房が現存し、着物業界では「染のまち」として知られております。

新宿区染色協議会  
[問い合わせ先] [tokyo-somemono.com](http://tokyo-somemono.com)



都営大江戸線  
中井駅

A2出口



東西線 落合駅

西-2

## 西-3 モダン紅型

山本加代子

### おかめ工房

中落合1-17-12 清水ビル1F

TEL 090-8043-2758

[www.okamekobo.jp](http://www.okamekobo.jp) [info@okamekobo.jp](mailto:info@okamekobo.jp)

紅型の、図柄の色、力強さに表現される琉球  
伝統紅型を踏まえて、おかめ工房風に色合  
いやオリジナル型も加えて仕上げています。

あ  
体  
り  
験



## 西-4 更紗

小林元文

### 染の里 二葉苑

上落合2-3-6

TEL 03-3368-8133 / Fax 03-3362-3287

[www.futaba-en.jp](http://www.futaba-en.jp) [info@futaba-en.jp](mailto:info@futaba-en.jp)

更紗や小紋を染める工房。染色体験も開催  
しております。染色小物もあり期間中は限定  
でcafeも。

あ  
体  
り  
験



## 西-5 湯のし

吉澤敏

### 吉澤湯のし加工所

上落合1-9-8

TEL 03-3368-2521 / Fax 03-3364-3242

[www.otaihotaru.com/yosizawas-yoshizawa@syd.odn.ne.jp](http://www.otaihotaru.com/yosizawas-yoshizawa@syd.odn.ne.jp)

湯のしは反物のしわを取り、幅をそろえる製  
造の最終工程。蒸気を使った大型機械の作  
業を見学ください!



## 西-6 友禪

大澤学

東京手描友禪工房 協美

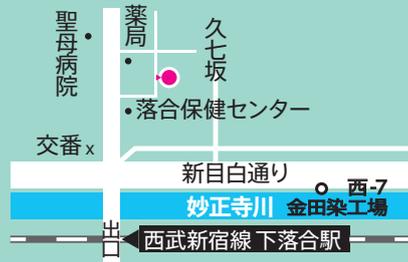
下落合 4-6-17

TEL 03-3954-3331 / FAX 03-3954-3332

www.yu-zen.net info@yu-zen.net

東京手描友禪の工房。着物だけでなく、友禪教室等を開催し、時代に合った作品創りに取り組んでおります。

あ  
体  
験



## 西-7 小紋

金田朝政

金田染工場

下落合 1-14-4

TEL 03-3951-5703 / FAX 03-3951-5703

tokyo-komon.jp contact-kane1000@tokyo-komon.jp

下落合にて創業。川の整備工事に伴い工場機能を東所沢に移転し江戸小紋の製作をしています。

あ  
体  
験



## 西-8 引染

中村博幸

ふじや染工房

高田馬場 3-28-13

TEL 03-3368-8559 / FAX 03-3368-8559

昭和27年、高田馬場の神田川沿いにて創業。東京の風土と歴史に根ざした伝統技法により染色を続けています。

あ  
体  
験



● 西-3

● 西-4



落合第二小学校 ●

● 西-5



● 西-6



● 西-7



● 西-8



● 西-9



JR 総武線 / 都営大江戸線 東中野駅 ↓

## 西-9 浸染

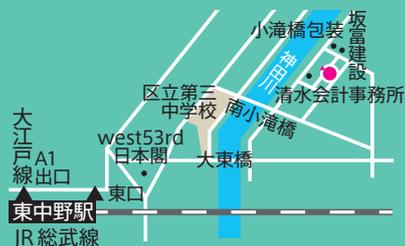
宇佐美隆三

宇佐美染工所

北新宿 4-25-13

TEL 03-5330-6816

染料及び必要な染色助剤をお湯に溶解し、その中に白生地を浸し染め上げる「東京無地染」を御覧ください。



各工房には  
どうやっていくの？

←こちらの  
「のぼり」を目印に  
お越し下さい。  
各工房前に  
掲出します。

※ 普段見学受け入れをしていない工房が多く、予約が必要な場合があります。裏面をご確認ください。

各工房への  
アクセス



各工房の詳細地図は上記QRコードから

公式サイトでも詳細地図をご覧頂けます  
tokyo-somemono.com

Q「新宿区染色協議会」

Facebook ▶ "konyameguri"

内容は予告なしに変更する場合がございます。あらかじめご了承ください。変更の場合は新宿区染色協議会公式サイトにて内容をお知らせいたします。

## 東-1 友禅

小倉貞右

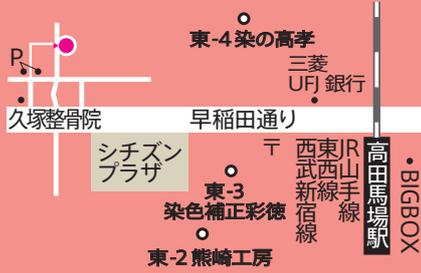
### アトリエ小倉染芸

高田馬場 3-25-8

TEL 03-3361-2366 / FAX 03-3361-3986

http://ogurasengei.com takashiogura@kyj.biglobe.ne.jp

当工房では下絵、糸目糊置き、友禅、金彩など幅広く行っております。どうぞお立ち寄りください。



## 東-2 友禅

熊崎和人

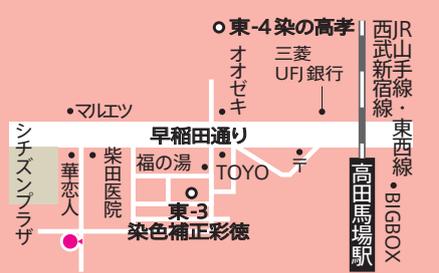
### 熊崎工房

高田馬場 4-27-15 エスカイア高田馬場402

TEL 03-3365-6610 / FAX 03-3365-6648

kumazaki@blue.ocn.ne.jp

江戸解(えどとき)模様、江戸名所図絵を得意に東京手描友禅をしています。友禅体験をします(要2時間)。



## 東-3 染色補正

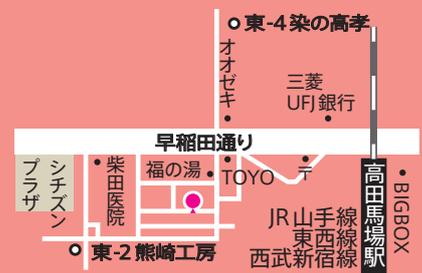
小林一通

### 染色補正 彩徳

TEL 03-5386-4371 / FAX 03-5386-4371

http://saitoku.tokyo saitoku@siminuki.good.sc

「現代の名工」受章。お着物についてのお手入れ、困り事。どんな事でもご相談下さい。



## SEIWA

10:00 ~ 18:00 日・祝定休

新宿区下落合 1-1-1

TEL : 03-3364-2113

FAX : 03-3364-2115

shop@seiwa-net.jp

seiwa-net.jp

紺屋めぐりパンフレット配布中!

染料、材料、用具から白生地、皮革素材まで、染色、レザークラフトのすべての材料。



## 東-7

## 東-8

## 東-1 東-4

東京富士大学



西友

## 東-5

## 東-2 東-3

シチズンプラザ



## 諏訪通り

高田馬場駅

BIGBOX

副都心線  
西早稲田駅

早稲田大学 西早稲田キャンパス

都営大江戸線 / 副都心線 東新宿駅

## 東-6



## 東-4 友禅

高橋孝之

### 染の高孝(そめの高孝)

高田馬場 3-9-1

TEL 03-3368-7388 / FAX 03-3368-7388

www.some-no-takako.jp babaza@crest.ocn.ne.jp

墨流し染めをはじめ、手描きや型染めを独自の技法で染付け、蒸し・水元まで一貫して行う染色工房です。



## 東-5 湯のし

柳河由美子

### 柳河

高田馬場 3-2-13

TEL 03-3361-4963 / FAX 03-3361-4963

湯のしを始め着物全般のよろず屋です。着物は何世代にも伝わる「日本の宝」。是非ご相談にお越しください。



## 東-6 友禅

飯島武文

### 飯島工房

戸山 2-33-1334

TEL 03-3203-8755 / FAX 03-3203-8755

着物・帯等の糸目友禅・ローケツ染・無線描きの彩色を得意とし、江戸風わびさびを表現し一貫作業を行っております。



## 東-7 小紋

伝統工芸士 浅野 匠進

あ  
体  
り  
験

東京染ものがたり博物館 **富田染工芸**

西早稲田 3-6-14

TEL 03-3987-0701 / FAX 03-3980-2519

tomisen@mtj.biglobe.ne.jp

江戸小紋・江戸更紗の工房を見せます。江戸小紋体験(有料)。キモノ悉皆。キモノのお困りの方、ご相談承ります。



## 東-8 洗張

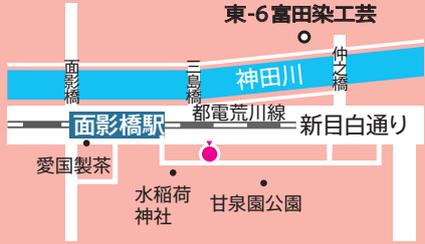
星栄一

星きもの洗染

西早稲田 3-5-2

TEL 03-3208-2277

直線裁断のリサイクル可能なエコな着物について説明します。洗張中心に着物メンテナンス相談会実施。



## 東-9 糊画

伊藤秀夫

伊藤糊画工房

早稲田南町 33

TEL 03-3202-6807

「糊置き」とは隣り合う色が混ざらないよう、模様の輪郭を真糊で置いて防染する工程のことをいいます。



### 新宿ものづくりマイスター「技の名匠」

区内の事業所で、ものづくり産業の同一業種に10年以上携わり、優秀な技術・技能を持ち、後身の指導を行っている方を「技の名匠」として認定する制度。

染色協議会会員15名(平成30年現在)が認定されています。



## 神田川



## 東-10 友禪

平林隼人

あ  
体  
り  
験

染芸工房 隼人

弁天町 4

TEL 03-3202-0653 / FAX 03-3202-0653

hayato.hira.d209i@gmail.com

神楽坂で袖山栄太郎師匠に弟子入り、45年染色・金彩を生業として来ました。図案構想→彩色→金彩加工となります。



## 東-11 友禪

工藤博

あ  
体  
り  
験

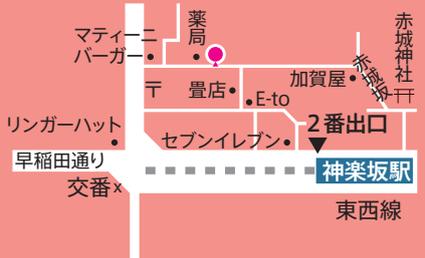
藤彩染色工房

中里町 12

TEL 03-3268-5956 / FAX 03-3268-5956

kimono.kudo.1414@ezweb.ne.jp

手描友禪の工房。当日1時間位で仕上げられる友禪小物を作ります。問い合せください。



# 東エリア

10.23水-27日  
EAST AREA

※日程はエリアによって異なります